

مشروع التوعية الخاصة ببدء الدرّن (ال سل^٣)



MOSAIC

تعمل جمعية موزاييك بالتعاون مع وكالة الصحة العامة في كندا على زيادة الوعي والحد من في المجتمعات المحلية المعرضة لخطر الإصابة بهذا المرض. في هذا الوصم المتعلق ببدء الدرّن البرنامج، نعمل بالتعاون مع مقدمي الرعاية الصحية والجمعيات الخدمية وقادة المجتمعات المحلية لتوفير التعليم والموارد - إضافة إلى زيادة المساواة في فرص الوصول إلى خدمات وعلاج مرض السل.



Public Health
Agency of Canada

Agence de la santé
publique du Canada

حقائق مهمة عن مرض السل (TB)

- يعتبر مرض السل من أحد الأمراض المعدية والخطيرة **والقابلة للعلاج** وتسببه البكتيريا وينتقل عبر الهواء.
- عندما تدخل بكتيريا السل رئتي الشخص، سيقوم الجسم عادة في منع البكتيريا من النمو، ولا يشعر الشخص بأنه مريض - ويسمى هذا عادة بالسل **الكامن (غير النشط)**. هناك احتمال ضئيل من أن تنمو البكتيريا ويشعر الشخص بالمرض - ويسمى هذا **بالسل النشط**.
- تظهر لدى الأشخاص المصابين **بالسل النشط** أعراض من بينها السعال والحمى المستمر لفترات طويلة، وقد تنتقل بكتيريا السل النشط إلى الآخرين. وعليه، يتطلب منهم الحصول على الرعاية الطبية.
- لا تظهر لدى الأشخاص المصابين بداء **السل الكامن** أية أعراض، ولا يشعرون بالمرض، ولا يمكنهم نشر بكتيريا السل الكامن إلى الآخرين.
- هناك العديد من الأشخاص المصابين بمرض **السل الكامن** في كافة أنحاء العالم دون أن يتم ملاحظتهم.
- هناك احتمال ضئيل في أن يتحول **السل الكامن** إلى **السل النشط** بمرور الوقت. من المهم بمكان الوقاية من **السل النشط** من خلال عمل الفحوصات ومعالجة **السل الكامن** - يساعد فحص الجلد في تحديد ما إذا كان الشخص مصاباً **بالسل الكامن** أم لا.
- تعتمد مدة علاج **السل الكامن** على النظام العلاجي المتبع ويستغرق العلاج مدة تتراوح بين 3 إلى 9 أشهر.
- في بريتش كولومبيا، يتم فحص وعلاج السل مجاناً للأشخاص المعرضين لخطر الإصابة به.

- ليس هناك أي خجل عندما تكون نتيجة فحص **السل الكامن** إيجابية، ويجب على الناس أن لا يكونوا خائفين من هذا التشخيص.
- قد تكون نتيجة فحص **السل** إيجابية لأي شخص بغض النظر عن الإثنية، القومية، الثقافة، الديانة، المستوى التعليمي، المهنة، الوضع القانوني من حيث الهجرة، الوضع الاجتماعي والإقتصادي، والتوجه الجنسي.
- أن يكون الشخص مصاباً **بالسل الكامن** لا يؤثر على أي جانب من جوانب الحياة اليومية والروتينية. يمكن للشخص المصاب **بالسل الكامن** الإستمرار في المحافظة على علاقاته الشخصية، الذهاب إلى العمل، حضور المدرسة، والمحافظة على نشاطه في المجتمع دون الشعور بالمرض، ودون الخوف من نشر المرض إلى الآخرين.
- لا يتطلب وضع الشخص المصاب **بالسل الكامن** في الحجر الصحي أو إنعزاله من أسرته وأصدقائه ومجتمعاته.
- أن يتم تشخيص الشخص على كونه مصاب **بالسل الكامن** لا يؤثر على الوضع القانوني من حيث الهجرة، ولا يحد من قيامه بالسفر محلياً ودولياً.
- في كندا، يتم المحافظة على **سرية وخصوصية** المعلومات الصحية بموجب القوانين والتشريعات الفدرالية والإقليمية المتعلقة بالخصوصية.
- في كندا، يكون فحص وعلاج **السل الكامن** طوعياً ويتم إجراؤه فقط للوقاية من مرض **السل النشط**. للوقاية من مرض **السل**، قم بإستشارة مقدم أو مقدمي الرعاية الصحية الخاص بك أو عيادات داء السل.

عيادات فحص السل في مترو فانكوفر

فانكوفر

655 West 12th Avenue

Vancouver

هاتف: 604-707-2692

ساعات العمل

أيام الإثنين، الأربعاء والجمعة: 8:00

صباحاً إلى 4:00 عصراً

الخميس: 9:30 صباحاً إلى 4:00 عصراً

كلينيك نيووستمنستر

100 - 237 E. Columbia Street

New Westminster

هاتف: 604-707-2698

ساعات العمل

أيام الإثنين، الأربعاء والجمعة: 8:00

صباحاً إلى 4:00 عصراً

الخميس: 9:30 صباحاً إلى 4:00 عصراً

موارد إضافية

معلومات صحية

Health Link BC - إتصل على رقم الهاتف المجاني 811 (خدمات الترجمة الفورية

متوفرة بـ 130 لغة) أو بادر بزيارة

www.healthlinkbc.ca/healthlinkbc-files/tuberculosis

مركز مكافحة الأمراض في بريتش كولومبيا **BC CDC** -

www.bccdc.ca/health-info/diseases-conditions/tuberculosis

دعم لغوي:

يمكنك الحصول على خدمات الترجمة الفورية من جمعية الخدمات اللغوية الإقليمية في

بريتش كولومبيا (BC Provincial Language Services). عند الإتصال بالممارسين الصحيين أو عيادات

داء السل، أطلب الحصول على هذه الخدمة، أو إتصل بجمعية المجتمع المحلي أو الجمعية

المساعدة على الأستقرار للحصول على المساعدة.

خدمات المجتمع المحلي والخدمات المساعدة على الإستقرار:

الأستقرار على دعم المجتمعات المحلية المتنوعة من خلال تقديم العديد من الخدمات

بضمنها برامج الصحة والرفاهة الصحية، البرامج الوظيفية واللغة، ورعاية الطفل وبرامج

الأسرة في مواقع عديدة. إذا كنت بحاجة إلى الخدمات أو الدعم، إتصل بجمعية موزايك

للحصول على مزيد من المعلومات.

MOSAIC Headquarters

5575 Boundary Road

Vancouver, B.C.

هاتف: 604 254 9626

بريد إلكتروني: info@mosaicbc.org

شكر وتقدير: تم وضع محتويات هذه النشرة من خلال المشاورات المجتمعية، وكذلك من
موارد مركز مكافحة الأمراض، هيئة الخدمة الصحية الإقليمية، ووزارة الصحة في بريتش
كولومبيا. قامت وكالة الصحة العامة في كندا مشكورة بتقديم الدعم المالي لهذا المشروع.